



ASSEMBLY INSTRUCTIONS

Pour le français, voir la page 2.

Para el español, ver la página 3.



2 WINDOW SHUTTERS

Lifetime® sheds are designed to be strong and durable. We strive to make assembly as easy as possible without compromising quality. If you get stuck, we have tools to help:

- **Build a Foundation**
Construct a level surface before you start (see page 6 for instructions).
- **Recruit Friends and Family**
Assembly should take 2 adults about 15–30 minutes to complete.



For Customer Service in mainland Europe and the United Kingdom:
E-mail: cs@lifetimeproducts.eu

TOOLS REQUIRED



1/8" (3 mm)

TABLE OF CONTENTS

| | |
|---|----|
| Icon Legend..... | 4 |
| Warnings & Notices..... | 5 |
| Shudder Installation for a Lifetime 8' Shed..... | 6 |
| Shudder Installation for a Lifetime 11' Shed..... | 10 |
| Warranty..... | 14 |

NEED HELP? TALK TO US!

Call: 1-800-225-3865

Lifetime's assembly experts offer quick responses and great customer service.

Live Chat: www.lifetime.com/customerservice
(click on "LIVE CHAT" tab)

For Customer Service in mainland Europe:

E-mail: csinternationa@lifetime.com

Model Number: 0111 Product ID:



INSTRUCTIONS D'ASSEMBLAGE

For English, see page 1.

Para el español, ver la página 3.



2 VOLETS À FENÊTRE

Les abris Lifetime® sont conçus pour être solides et durables. Nous nous efforçons de rendre l'assemblage aussi facile que possible sans compromettre la qualité. Si vous êtes coincé, nous avons les outils nécessaires pour vous aider :

- **Construisez une plate-forme**
Construisez une plate-forme nivelée avant de commencer.
(voyez la page 6 pour les instructions)
- **Rassemblez vos amis et votre famille**
L'assemblage par 1 adulte devrait prendre à peu près 15 – 30 minutes.



Pour nos services à la clientèle du continent européen et au Royaume-Uni :
É-mail : cs@lifetimeproducts.eu

OUTILS REQUIS



1/8 po (3 mm)

SOMMAIRE

| | |
|---|----|
| Légende d'icônes..... | 4 |
| Notifications et avis..... | 5 |
| Installation des volets pour un abri de 2,44 m..... | 6 |
| Installation des volets pour un abri de 3,35 m..... | 10 |
| Garantie..... | 15 |

NÉCESSITEZ-VOUS DE L'AIDE ? PARLEZ-NOUS !

Nos experts d'assemblage Lifetime® offrent des réponses rapides et un service à la clientèle de qualité supérieure.

Composez le **1.800.225.3865**

Entretien en direct: www.lifetime.com/customerservice
(cliquer sur la languette « LIVE CHAT »)

Numéro de modèle : **0111** Référence du produit :

Pour les services à la clientèle du continent européen :
É-mail : csinternational@lifetime.com



INSTRUCCIONES DE ENSAMBLE

For English, see page 1.

Pour le français, voir la page 2.



2 CONTRAVENTANAS (PERSIANAS)

Las casetas Lifetime® son diseñadas para ser sólidas y durables. Nos esforzamos por hacer el ensamble lo más fácil posible sin comprometer la calidad. Si se atasque, tenemos las herramientas necesarias para ayudarle:

- **Construya una plataforma**
Construya una plataforma nivelada antes de comenzar.
(vea la página 6 para las instrucciones)
- **Reuna a sus amigos y a su familia**
El ensamble debe realizarse de 2 adultos y unos 15-30 minutos.



INSTRUMENTAL REQUERIDO



1/8 in (3 mm)

ÍNDICE

| | |
|---|----|
| Leyenda de íconos..... | 4 |
| Notificaciones y avisos..... | 5 |
| Insalación de las contraventanas para una caseta de 2,44 m..... | 6 |
| Insalación de las contraventanas para una caseta de 3,35 m..... | 10 |
| Garantía..... | 16 |

¿NECESITA AYUDA? ¡LLÁMENOS!

Los expertos de ensamble Lifetime® ofrecen respuestas rápidas y servicio valorado.

Llame al 1.800.225.3865

Chat en vivo: www.lifetime.com/customerservice
(clicar en la lengüeta «LIVE CHAT»)

Para el servicio a clientes en el continente europeo:

Correo electrónico: csinternational@lifetime.com

Número de modelo: 0111 ID del producto:



ICON LEGEND / LÉGENDE DES ICÔNES / SIGNIFICADO DE LOS ÍCONOS



- Indicates special heed should be taken when reading.
- Indique qu'une attention spéciale doit être portée à la lecture.
- Indica que uno debe prestar atención al leer.



- Indicates the parts/no parts required for a section.
- Indique les pièces à utiliser/qu'aucune pièce n'est requise pour une section.
- Indica las piezas que se usarán/que no necesitan en una sección.



- Indicates the hardware to be used for a section.
- Indique la quincaillerie à utiliser pour une section.
- Indica los artículos de ferretería que se usarán para una sección.



- Indicates no hardware required for a specific page or section.
- Indique qu'aucun matériel n'est requis pour une page précise.
- Indica que no se necesitan los artículos de ferretería para una página específica.



- Indicates the tools to be used for a section.
- Indique les outils à utiliser pour une section.
- Indica las herramientas que se utilizarán para una sección.



- Indicates to use/not use an electric drill for a specific step.
- Indique quand utiliser une/que ne pas utiliser de perceuse électrique pour une étape précise.
- Indica la utilización de/que no utilizar un taladro eléctrico para un paso específico.



- These nuts are centerlock nuts. They are designed to be tight; therefore, they will be harder to tighten. Tighten until flush with the metal or plastic.
- Ces écrous sont des écrous de blocage central. Ils sont conçus pour être serrés; de ce fait, ils seront plus difficiles à resserrer. Serrer jusqu'à ce qu'ils soient au ras du métal ou du plastique.
- Estas tuercas son tuercas de bloqueo central. Están diseñadas para estar apretadas; por lo tanto, serán más difíciles de apretar. Apriételas hasta que estén al ras del metal o plástico.



- Indicates the number of adults required to perform a specific step, e.g., 2, 3, 4, etc.
- Indique le nombre d'adultes requis pour effectuer une étape spécifique, p. ex., 2, 3, 4, etc.
- Indica el número de adultos requeridos para realizar un paso específico, p.ej., 2, 3, 4, etc.



WARNINGS & NOTICES / AVERTISSEMENTS ET AVIS / ADVERTENCIAS Y AVISOS

English:

- **Failure to follow these warnings may result in serious injury or property damage and will void warranty.**
- To ensure safety, do not attempt to assemble this product without following the instructions carefully.
- Be aware that plastic pieces can be damaged by overtightening the screws. To avoid damage, we strongly recommend the use of a drill with a low torque setting. A #2 Phillips screwdriver may also be used.
- All who participate in the assembly process should wear safety glasses throughout the assembly.
- If using a ladder during assembly, use extreme caution.
- Do not use or store hot objects near the product.
- Proper and complete assembly are essential to reduce the risk of accident or injury.
- **Most injuries are caused by misuse and/or not following instructions. Use caution when using this product.**

Le français :

- **Le non-respect de ces avertissements peut entraîner en conséquence des blessures sérieuses ou dommages à la propriété et annulera la garantie.**
- Vérifiez que la plate-forme est complètement nivelée avant d'assembler l'abri.
- Il est possible d'endommager les pièces en plastique en serrant les vis excessivement. Pour éviter d'endommager le plastique, nous recommandons vivement l'usage d'une perceuse électrique de faible puissance. Vous pouvez aussi utiliser un tournevis cruciforme n° 2.
- Toutes les personnes qui participent à l'assemblage doivent porter des lunettes de sécurité tout le long de l'assemblage.
- Si vous utilisez une échelle pendant le montage, utilisez-la avec prudence.
- N'utilisez pas ni conservez pas les objets chauds dans l'abri.
- L'assemblage correct et complète est essentiel pour réduire le risque des dangers ou des blessures.
- **La plupart des blessures sont causées par l'abus et/ou par le non-respect des instructions. Faites attention lorsque vous utilisez ce produit.**

El español:

- **El incumplimiento de seguir estas advertencias puede resultar en lesiones graves o daño a la propiedad y anulará la garantía.**
- Para asegurar la seguridad, no intente armar este producto sin seguir detenidamente las instrucciones.
- Es posible endañar las piezas de plástico por apretar los tornillos. Para evitar dañar el plástico, recomendamos que use un taladro eléctrico de baja potencia. Se puede usar también un destornillador de punta Phillips no. 2.
- Todos los que participan en el ensamble del producto deben llevar gafas de seguridad a lo largo del ensamble.
- Si utiliza una escalera durante el ensamble, tenga cuidado extremo.
- No use ni almacene objetos calientes en el producto.
- El armado propio y completo son esenciales para reducir el riesgo de accidentes y lesiones.
- **La mayoría de las lesiones son causadas por el uso erróneo y/o el incumplimiento de seguir las instrucciones. Tenga cuidado al usar este producto.**

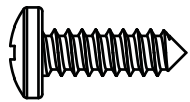
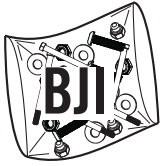
1

8' SHED SHUTTER INSTALLATION / INSTALLATION DES VOIETS POUR LES ABRIS DE 2,44 m / INSTALACIÓN DE LAS CONTRAVENTANAS PARA LAS CASETAS DE 2,44 m



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje

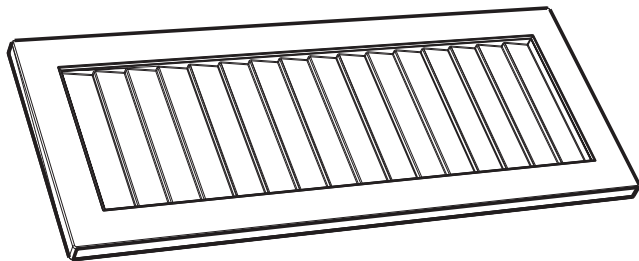


ARV (x8)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

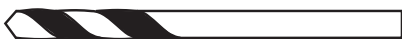
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AYI (x2)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



1/8 in/po (3 mm)



► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS



1/8 in/po
(3 mm)



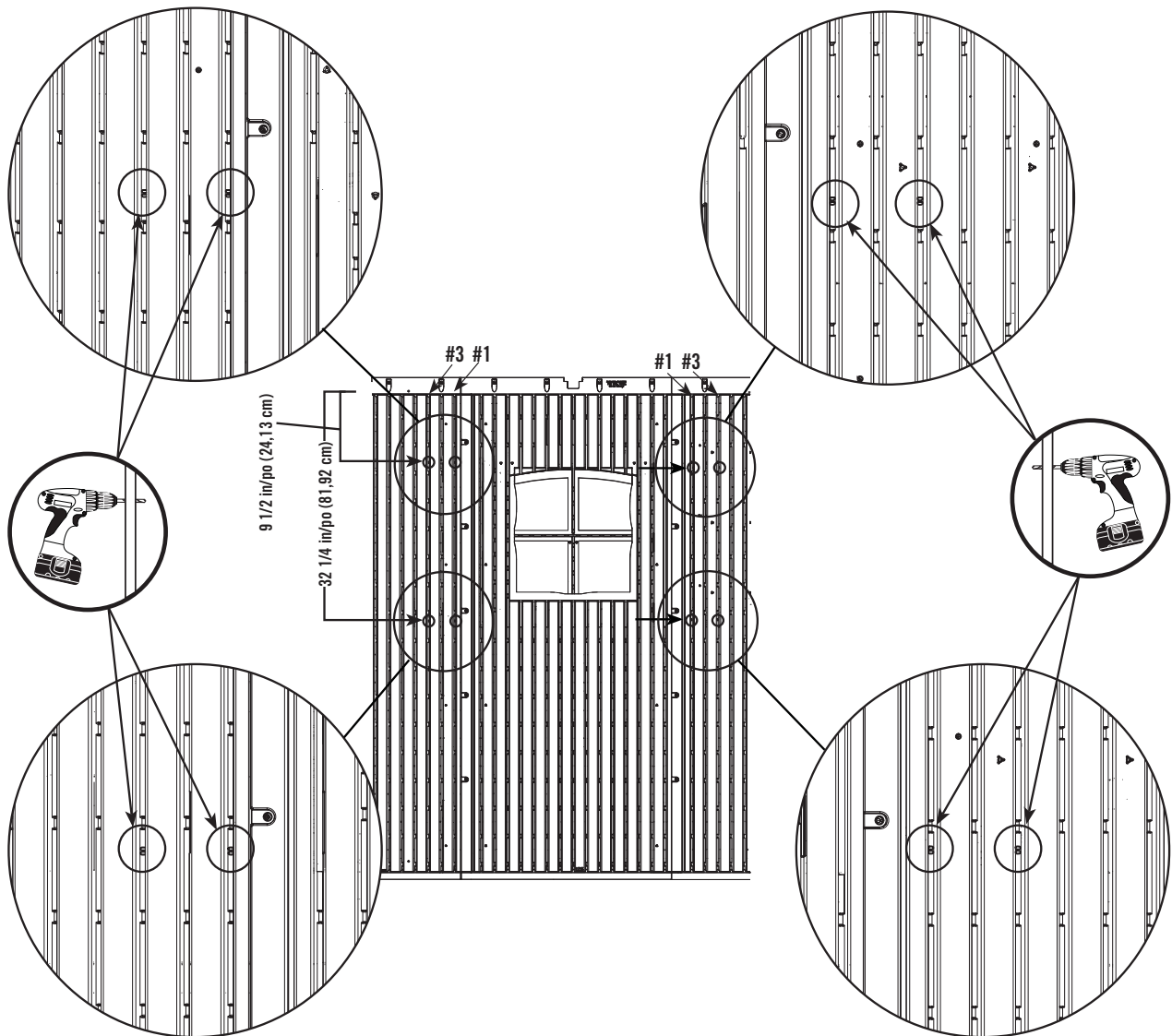
1.1



• There are four sets of two screw location indicators. **The measurements are shown to help you locate them.** Drill a hole through the wall at each indicator using an **1/8" (3 mm) Drill Bit**.

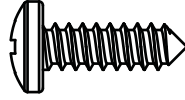
• Il y a quatre groupes de deux indicateurs pour l'emplacement de la vis. **Les mesures indiquent où vous pouvez les trouver.** Percez un trou à travers le panneau à chaque indicateur à l'aide d'une **mèche de 3 mm (1/8 po)**.

• Hay cuatro juegos de dos indicadores para la ubicación del tornillo. **Las medidas indican donde se los pueden hallar.** Taladre a través del Panel a cada indicador usando una **broca de 3 mm (1/8 in)**.



► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

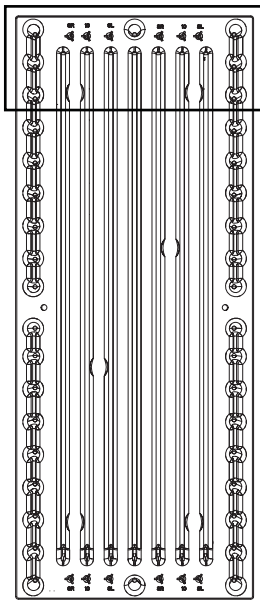


ARV (x8)

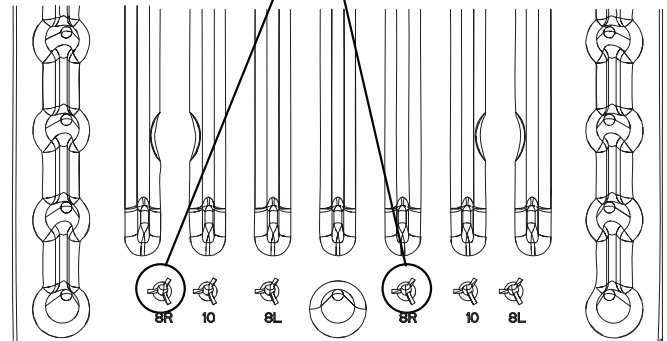
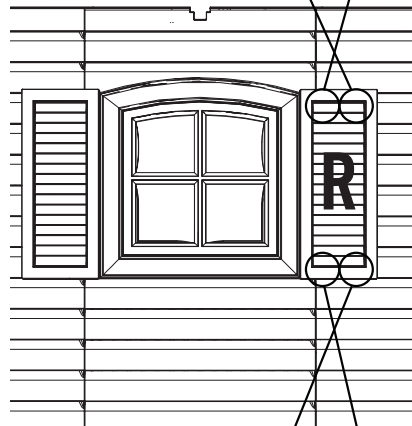
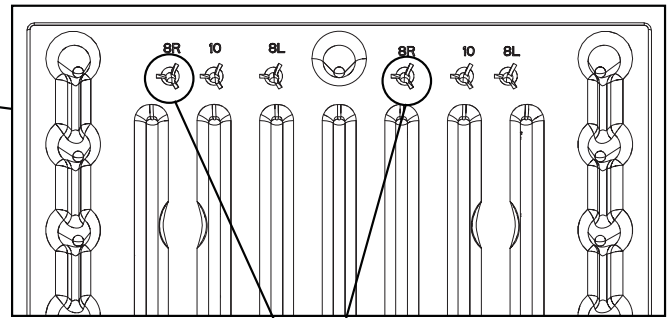
1.2



- Align the screw bosses in the **Shutters (AYI)** with the holes in the Wall Panels. Secure the Shutters to the Panels using the **Screws (ARV)** provided.
- Aligned les bossages de montage dans les **volets (AYI)** avec les trous dans les panneaux muraux. Attachez les volets aux panneaux à l'aide des **vis (ARV)** incluses.
- Alinee los huecos de ensamble en las **contraventanas (AYI)** con los agujeros en los paneles murales. Sujete las contraventanas a los paneles usando los **tornillos (ARV)** incluidos.

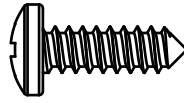


AYI



► SECTION 1 (CONTINUED) / SECTION 1 (SUITE) / SECCIÓN 1 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

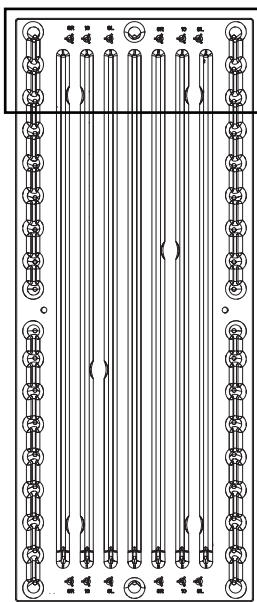


ARV (x8)

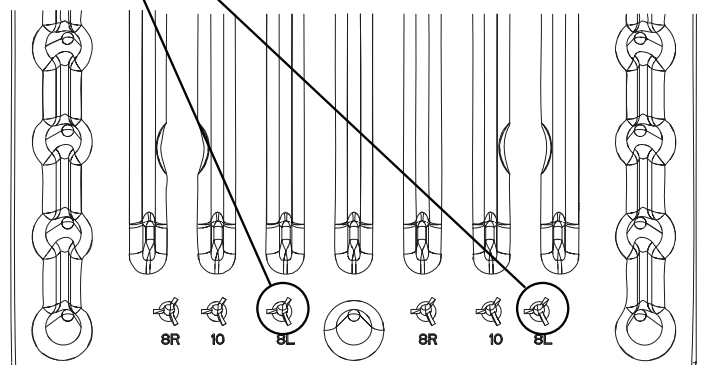
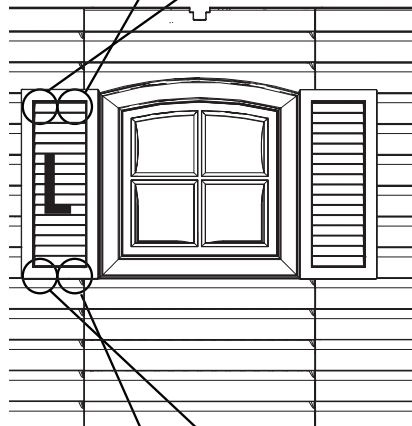
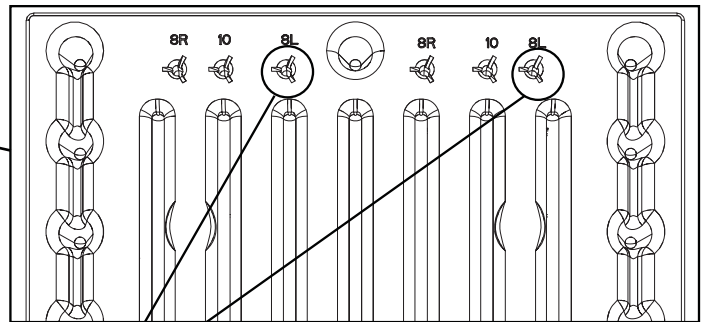
1.3



- Align the screw bosses in the **Shutters (AYI)** for the left side of the Window with the holes in the Wall Panels. Secure the Shutters to the Panels using the **Screws (ARV)** provided.
- Aligned les trous de montage dans les **volets (AYI)** pour le côté gauche de la fenêtre avec les trous dans les panneaux muraux. Attachez les volets aux panneaux à l'aide des **vis (ARV)** incluses.
- Alinee los agujeros de montaje en las **contraventanas (AYI)** para el lado izquierdo de la ventana con los agujeros en los paneles murales. Sujete las contraventanas a los paneles usando los **tornillos (ARV)** incluidos.



AYI



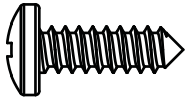
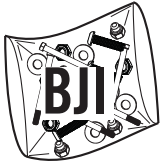
2

11' SHED SHUTTER INSTALLATION / INSTALLATION DES VOIETS POUR LES ABRIS DE 3,35 m / INSTALACIÓN DE LAS CONTRAVENTANAS PARA LAS CASETAS DE 3,35 m



HARDWARE REQUIRED / QUINCAILLERIE REQUISE / HERRAJE REQUERIDO

Hardware Bag / Sac de quincaillerie / Bolsa de herraje

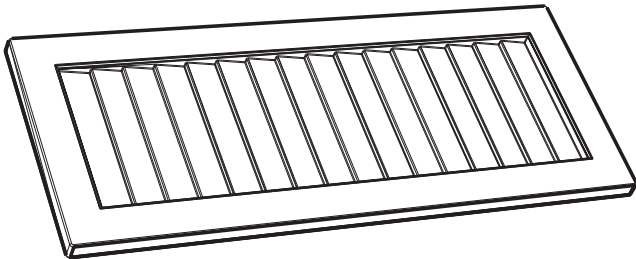


ARV (x8)



PARTS REQUIRED / PIÈCES REQUISES / PIEZAS REQUERIDAS

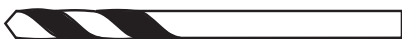
Plastic Parts / Pièces en plastique / Piezas de plástico



AYI (x2)



TOOLS REQUIRED / OUTILS REQUIS / INSTRUMENTAL REQUERIDO



1/8 in/po (3 mm)



► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

1/8" (3 mm)



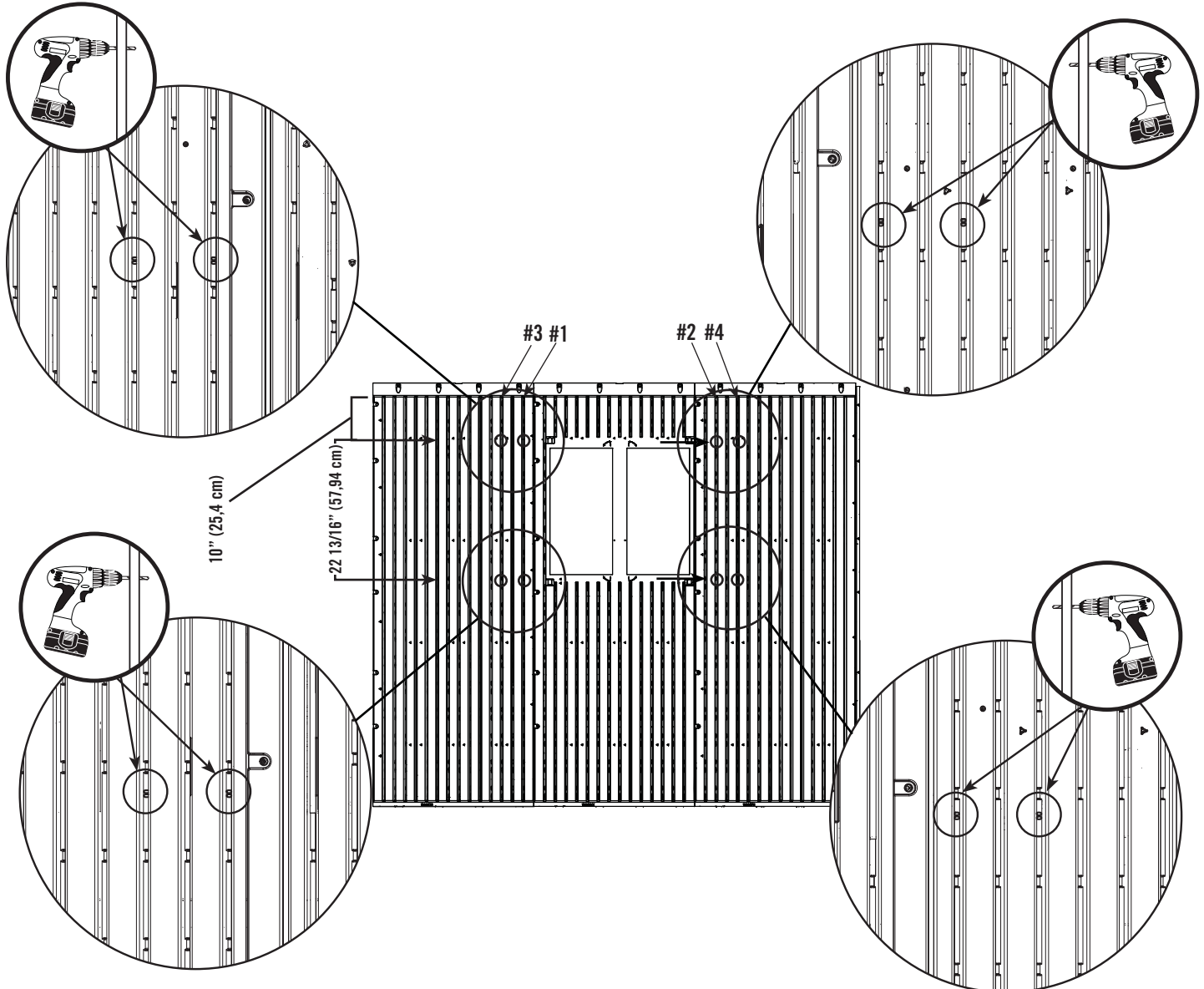
2.1



• There are four sets of two screw location indicators. **The measurements are shown to help you locate them.** Drill a hole through the wall at each indicator using an **1/8" (3 mm) Drill Bit.**

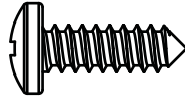
• Il y a quatre groupes de deux indicateurs pour l'emplacement de la vis. **Les mesures indiquent où vous pouvez les trouver.** Percez un trou à travers le panneau à chaque indicateur à l'aide d'une **mèche de 3 mm (1/8 po).**

• Hay cuatro juegos de dos indicadores para la ubicación del tornillo. **Las medidas indican donde se los pueden hallar.** Taladre a través del Panel a cada indicador usando una **broca de 3 mm (1/8 in).**



► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

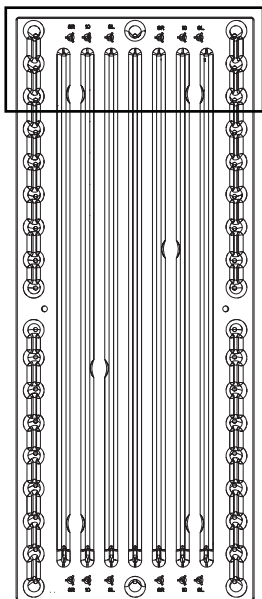


ARV (x4)

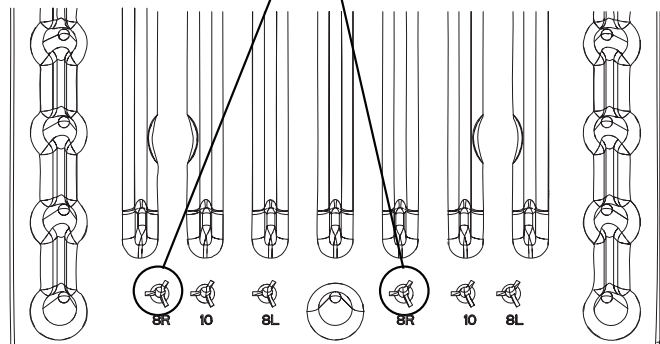
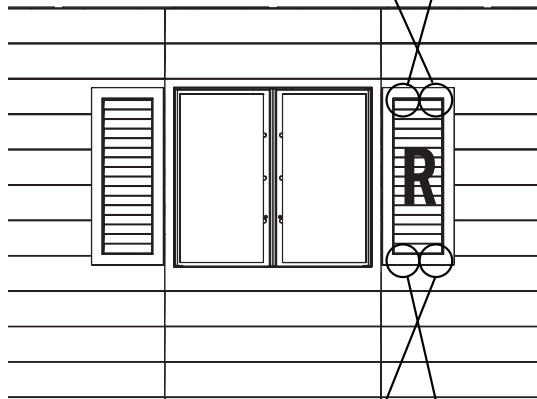
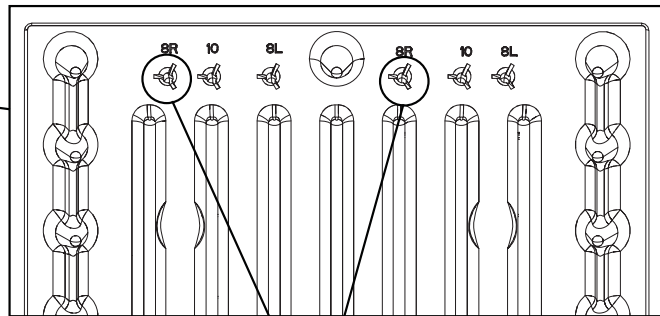
2.2



- Align the screw bosses in the **Shutters (AYI)** with the holes in the Wall Panels. Secure the Shutters to the Panels using the **Screws (ARV)** provided.
- Alignez les bossages de montage dans les **volets (AYI)** avec les trous dans les panneaux muraux. Attachez les volets aux panneaux à l'aide des **vis (ARV)** incluses.
- Alinee los huecos de ensamble en las **contraventanas (AYI)** con los agujeros en los paneles murales. Sujete las contraventanas a los paneles usando los **tornillos (ARV)** incluidos.

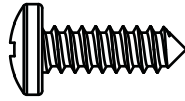


AYI



► SECTION 2 (CONTINUED) / SECTION 2 (SUITE) / SECCIÓN 2 (CONTINUACIÓN)

TOOLS AND HARDWARE REQUIRED / OUTILS ET QUINCAILLERIE REQUIS / INSTRUMENTAL Y HERRAJE REQUERIDOS

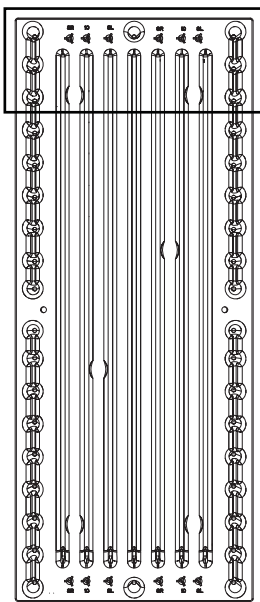


ARV (x4)

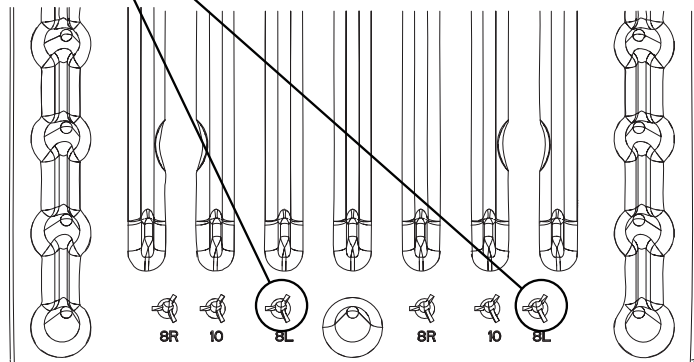
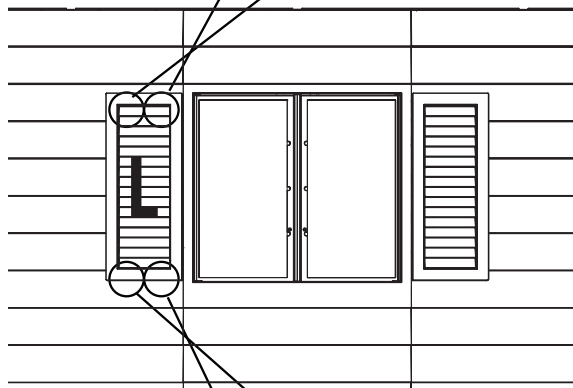
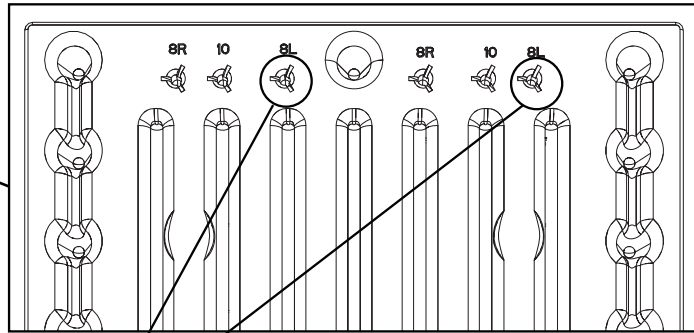
2.3



- Align the screw bosses in the **Shutters (AYI)** for the left side of the Window with the holes in the Wall Panels. Secure the Shutters to the Panels using the **Screws (ARV)** provided.
- Alignez les trous de montage dans les **volets (AYI)** pour le côté gauche de la fenêtre avec les trous dans les panneaux muraux. Attachez les volets aux panneaux à l'aide des **vis (ARV)** incluses.
- Alinee los agujeros de montaje en las **contraventanas (AYI)** para el lado izquierdo de la ventana con los agujeros en los paneles murales. Sujete las contraventanas a los paneles usando los **tornillos (ARV)** incluidos.



AYI





10-YEAR LIMITED FACTORY WARRANTY

THE MANUFACTURER RESERVES THE RIGHT TO MAKE SUBSTITUTIONS TO WARRANTY CLAIMS IF PARTS ARE UNAVAILABLE OR OBSOLETE.

1. Lifetime outdoor sheds are warranted to the original purchaser to be free from defects in material or workmanship for a period of ten years from the date of original retail purchase. The word “defects” is defined as imperfections that impair the use of the product. Defects resulting from misuse, abuse or negligence will void this warranty. This warranty does not cover defects due to improper installation, alteration or accident. This warranty does not cover damage caused by vandalism, rusting, “acts of nature” or any other event beyond the control of the manufacturer.
2. This warranty is nontransferable and is expressly limited to the repair or replacement of defective product. If the product is defective within the terms of this warranty, Lifetime Products, Inc. will repair or replace defective parts at no cost to the purchaser. Shipping charges to and from the factory or distribution center are not covered and are the responsibility of the purchaser. Labor charges and related expenses for removal, installation or replacement of the shed or its components are not covered under this warranty.
3. This warranty does not cover scratching or scuffing of the product that may result from normal usage. In addition, defects resulting from intentional damage, negligence, unreasonable use or hanging from the truss will void this warranty.
4. Liability for incidental or consequential damages is excluded to the extent permitted by law. While every attempt is made to embody the highest degree of safety in all equipment, freedom from injury cannot be guaranteed. The user assumes all risk of injury resulting from the use of this product. All merchandise is sold on this condition, and no representative of the company may waive or change this policy.
5. This product is not intended for institutional or commercial use; Lifetime Products, Inc. does not assume any liability for such use. Institutional or commercial use will void the warranty.
6. Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.
7. This warranty is expressly in lieu of all other warranties, expressed or implied, including warranties of merchantability or fitness for use to extent permitted by Federal and state law. Neither Lifetime Products, Inc., nor any representative assumes any other liability in connection with this product. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state (or province to province, as applicable in Canada).

PLEASE INCLUDE YOUR DATED SALES RECEIPT AND PHOTOGRAPHS OF DAMAGED PARTS.

REPORT PRODUCT DEFECTS IN WRITING TO:

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010
or call 1-800-225-3865

REGISTER YOUR PRODUCT FOR QUICKER CUSTOMER SERVICE.

Visit www.lifetime.com or call 1-800-225-3865 to register your product today.

FOR INTERNATIONAL WARRANTY CLAIMS:

All warranty claims must be accompanied by a sales receipt. Report all warranty claims in writing to your regional sales support representative. Please include your dated sales receipt and photographs of damaged parts.

To identify the representative for your region, please visit: www.lifetime.com/international



www.lifetime.com



GARANTÍA DE FÁBRICA LIMITADA POR 10 AÑOS

EL FABRICANTE SE RESERVA EL DERECHO DE HACER SUSTITUCIONES EN LOS ELEMENTOS REEMPLAZADOS BAJO GARANTÍA SI LAS PIEZAS NO ESTÁN DISPONIBLES O SON OBSOLETAS.

1. El comprador original recibe la garantía de que las casetas Lifetime estarán libres de defectos de material o de mano de obra por un período de 10 años a contar desde la fecha de la compra original. La palabra “defectos” se define como imperfecciones que perjudican el uso del producto. Los defectos emergentes de un mal uso, abuso o negligencia invalidarán esta garantía. Esta garantía no cubre defectos debidos a una instalación o alteración incorrecta o a un accidente. Esta garantía no cubre daños causados por vandalismo, oxidación, “actos de la naturaleza” u otros eventos que estén más allá del control del fabricante.
2. Esta garantía es intransferible, y queda expresamente limitada a la reparación o reemplazo de los productos defectuosos. Si el producto se encuentra defectuoso dentro de los términos de esta garantía, Lifetime Products, Inc. reparará o reemplazará las piezas defectuosas sin costo alguno para el comprador. Los gastos de envío hacia y desde la fábrica no están cubiertos, y quedan bajo la responsabilidad del comprador.
3. Esta garantía no cubre raspaduras ni marcas en el producto que pueden resultar de su uso normal. Además, los defectos causados por daños intencionales, negligencia, uso irrazonable o por colgarse de las cabriadas invalidarán esta garantía.
4. La responsabilidad por daños incidentales o consecuentes queda excluida hasta el punto en que lo permita la ley. Si bien se hace el mayor esfuerzo posible para lograr el más alto grado de seguridad en todos nuestros equipos, no puede garantizarse la libertad de cualquier tipo de lesión. El usuario asume todos los riesgos de lesiones emergentes del uso de este producto. Toda nuestra mercadería se vende bajo esta condición, y ningún representante de la compañía puede anular ni cambiar esta política.
5. Este producto no está pensado para el uso institucional ni comercial; Lifetime Products, Inc. no asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. El uso institucional o comercial invalidará la garantía.
6. Nuestros productos vienen con garantías que no se pueden excluir bajo la Ley del consumidor de Australia. Ustedes están autorizados para reemplazarlos u otorgar una devolución o reembolso en caso de falla mayor y en compensación por cualquier otra falla o daño previsible. También, están autorizados para hacer reparar los productos o reemplazarlos si éstos no cumplen con una calidad aceptable y si la falla no es motivo de una deficiencia mayor.
7. Esta garantía se otorga en reemplazo expreso de toda otra garantía, expresa o implícita, incluidas las garantías de comercialización o adaptación para el uso en la medida permitida por las leyes federales y estatales. Ni Lifetime Products, Inc., ni ninguno de sus representantes asume ninguna otra responsabilidad en conexión con este producto. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y usted puede tener otros derechos que varían de estado a estado (o de una provincia a otra, según corresponda en Canadá).

NINGUNA GARANTÍA OFRECIDA POR EL FABRICANTE ES VÁLIDA EN MÉXICO

TODOS LOS RECLAMOS DE GARANTÍA DEBEN ESTAR ACOMPAÑADOS POR UN RECIBO DE COMPRA

INFORME POR ESCRITO LOS DEFECTOS EN EL PRODUCTO A:

Por favor, incluir el recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010,
o marcar al 1.800.225.3865

REGISTRAR SU PRODUCTO

Visitar nuestra página en Internet www.lifetime.com, o marcar al 1.800.225.3865 para registrar el producto hoy.

PARA RECLAMOS DE GARANTÍA INTERNACIONALES:

Todos los reclamos de garantía deben estar acompañados por un recibo de compra. Informar por escrito todos los reclamos de garantía a su representante regional de ventas. Favor de incluir el recibo de compra fechado y fotografías de las piezas dañadas.

Para identificar el representante regional, visitar www.lifetime.com/international



www.lifetime.com



GARANTIE DE FABRICATION LIMITÉE DE 10 ANS

LE FABRICANT SE RÉSERVE LE DROIT DE FAIRE DES SUBSTITUTIONS EN CAS DE RECOURS EN GARANTIE SI LES PIÈCES NE SONT PAS DISPONIBLES OU SONT OBSOLÈTES.

1. Les abris extérieurs Lifetime® sont garantis à l'acheteur d'origine contre tous défauts de matériau ou de fabrication pendant une durée de dix (10) ans à partir de la date d'achat d'origine. Le mot « défauts » signifie des défauts qui empêchent l'utilisation du produit. Les défauts résultant de mauvais usage, d'abus ou de négligence annulent cette garantie. Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par le vandalisme, la rouille, « les catastrophes naturelles » ou tout autre événement en dehors du contrôle du fabricant.
2. Cette garantie n'est pas transférable et est expressément limitée à la réparation ou au remplacement du produit défectueux. Si le produit est déclaré défectueux selon les termes de cette garantie, Lifetime® Products, Inc. réparera ou remplacera les parties défectueuses gratuitement pour l'acheteur. Les frais d'expédition aller et retour de l'usine ne sont pas couverts et sont à la charge de l'acheteur. Les frais de main-d'œuvre et frais associés à l'enlèvement, au montage ou au remplacement de l'abri ou de ses composants ne sont pas couverts par cette garantie.
3. Cette garantie ne couvre pas les égratignures ou éraflures du produit résultant d'une utilisation normale. Par ailleurs, les défauts résultant de dommages intentionnels, négligence, utilisation abusive ou suspension à partir de l'entretoise annulent cette garantie.
4. Toute responsabilité pour dommages incidents ou consécutifs est exclue dans la mesure permise par la loi. Bien que toutes les mesures aient été prises pour intégrer le plus haut degré de sécurité dans l'ensemble du matériel, l'impossibilité de blessure ne peut pas être garantie. L'utilisateur assume tous les risques de blessure résultant de l'utilisation de ce produit. L'ensemble de la marchandise est vendu en vertu de cette condition et aucune personne représentant la société ne peut déroger à cette politique, ni la modifier.
5. Ce produit n'est pas prévu pour l'usage institutionnel ou commercial; Lifetime® Products, Inc. n'assume aucune responsabilité pour un tel usage. L'utilisation institutionnelle ou commerciale annulera cette garantie.
6. Nos articles sont offerts avec des garanties qui ne peuvent connaître d'exclusions en vertu de la loi australienne sur la protection des consommateurs. Vous avez droit au remplacement ou au remboursement en cas de défaillance majeure de votre article ainsi qu'à une compensation en cas de perte ou de dommage prévisible. Vous avez aussi droit à la réparation ou au remplacement de l'article s'il n'est pas d'une qualité acceptable et que la défaillance n'est pas majeure.
7. Cette garantie remplace expressément toutes les autres garanties, expresses ou tacites, y compris les garanties de commercialisation ou d'adaptation à un but particulier dans la mesure permise par les lois fédérales et des états. Ni Lifetime® Products, Inc. ni aucun de ses représentants n'assume d'autre responsabilité concernant ce produit. Cette garantie vous accorde des droits particuliers, et vous aurez peut-être d'autres droits qui varient d'un état à l'autre (ou d'une province à l'autre, selon le cas au Canada).

TOUS LES RECOURS EN GARANTIE DOIVENT ÊTRE ACCOMPAGNÉS DU REÇU DE VENTE.

FAIRE PARVENIR PAR ÉCRIT UN RAPPORT PAR ÉCRIT DE DÉFECTUOSITÉ DU PRODUIT À :

Lifetime Products, Inc., PO Box 160010 Clearfield, UT 84016-0010

ou composer 1-800-225-3865

ENREGISTRER VOTRE ARTICLE À :

www.lifetime.com, ou composer 1-800-225-3865 pour enregistrer votre article aujourd'hui.

POUR RECOURS EN GARANTIE INTERNATIONAUX :

Tous les recours en garantie doivent être accompagnés du reçu de vente. Faire parvenir par écrit un rapport par écrit de défauts du produit au représentant régional de ventes. Veiller inclure votre reçu de vente daté et les photographies des pièces endommagées. Pour identifier le représentant régional, visiter www.lifetime.com/international



www.lifetime.com